



**Südtiroler  
Sanitätsbetrieb**



**Azienda Sanitaria  
dell'Alto Adige**

## **Azienda Sanitaria de Sudtirol**

RIPARTIZIONE AZIENDALE TECNICA E PATRIMONIALE  
BETRIEBSABTEILUNG FÜR VERMÖGEN UND TECHNIK  
UFFICIO NUOVE COSTRUZIONI  
AMT FÜR NEUBAUTEN  
COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE BOLZANO  
BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN  
DIRETTORE E RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO  
DER DIREKTOR UND VERFAHRENSVERANTWORTLICHE

### **DETERMINAZIONE ENTSCHEIDUNG**

- **Betreff der Entscheidung:**  
**BAU UND MODERNISIERUNG  
KRANKENHAUS BOZEN –  
ENDGÜLTIGE UND  
AUSFÜHRUNGSPLANUNG FÜR AUSBAU  
DER NEUEN OP-SÄLE DES  
KRANKENHAUSES BOZEN**
- **Oggetto della determinazione:**  
**COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO  
OSPEDALE BOLZANO -  
PROGETTAZIONE DEFINITIVA ED  
ESECUTIVA PER L'AGGIORNAMENTO  
DELLE NUOVE SALE OPERATORIE  
OSPEDALE DI BOLZANO - NUOVA  
CLINICA**

**Einheitscode CUP: B43B9700000003**

**Codice CUP: B43B9700000003**

**Erkennungskode der Ausschreibung:  
8571433A44**

**Codice CIG: 8571433A44**

#### Vorausgeschickt

--dass am 21.01.2021 ein Vertrag mit der Firma B.T.C. GmbH, Steuernummer Nr. 02229220211, ein Vertrag geschlossen wurde, der den folgenden Gegenstand hat;

--dass sich der Gesamtbetrag dieses Auftrags auf 68.069,49 € beläuft, ohne Mehrwertsteuer und Beiträge;

-- dass die Firma B.T.C. GmbH am 17.12.2019 auf das Einzahlung an den Schatzmeister Südtiroler Sanitätsbetrieb (IBAN: IT61W0604511619000000010000) bei der

#### Premesso

--che in data 21.01.2021 è stato stipulato con la ditta B.T.C. s.r.l, p.IVA 02229220211, il contratto per quanto in oggetto della presente;

--che l'importo complessivo dell'appalto in oggetto è pari a € 68.069,49, esclusi IVA e contributi;

--che in data 20.01.2021 la ditta B.T.C. s.r.l. aveva versato sul conto corrente dello Sportello Tesoreria Bolzano – Azienda Sanitaria Alto Adige (IBAN: IT61W0604511619000000010000),

SPARKASSE, BOZEN - als endgültige Anzahlung in Höhe von 2 % der Vertragssumme - den Betrag von 1.361,39 € eingezahlt hat, wobei eine Kopie der Quittung übermittelt wurde (Identificativo End to End 7ICRYP4C285D916111342772990.0687979);

--dass die definitive Kautio als Garantie für die Erfüllung sämtlicher vertraglichen Pflichten und für den Schadenersatz im Fall von Nicht-Erfüllung sämtlicher vertraglichen Pflichten geleistet wird, sowie als Garantie für die Rückbezahlung eventueller Beträge, welche dem Auftragnehmer mehr als in der Endbuchhaltung eventuell liquidiert würden, außer auf jeden Fall den bezüglichen Schadenersatz;

-- gestützt auf die vom Direktor für die Auftragsausführung ausgestellte Bescheinigung über die Fertigstellung der Hauptarbeiten;

-- in Anbetracht der Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der in dem Entwurf genannten Hauptarbeiten;

-- in der Erwägung, dass die unter den genannten Vertrag fallende Dienstleistung ordnungsgemäß und fristgerecht erbracht wurde;

-- gestützt auf die positive Stellungnahme der DEC zur Freigabe der Kautio;

-- Ordnungsgemäße Buchführung festgestellt;

Nach Einsichtnahme in folgende Gesetze:

- Landesgesetz n. 33/1988;
- Regionalgesetz n. 6/1988;
- Landesgesetz n. 16/2015;
- Legislativdekret n. 50/2016;
- Landesgesetz n. 4/2017;
- Landesgesetz n.3/2020;

**trifft folgende Entscheidung**

presso Cassa di Risparmio di Bolzano – a titolo di cauzione definitiva del 2% dell'importo contrattuale – la somma di € 1.361,39, inviando ricevuta (Identificativo End to End 7ICRYP4C285D916111342772990.0687979);

--che la cauzione definitiva è prestata a garanzia dell'adempimento di tutte le obbligazioni derivanti dal contratto e a garanzia del risarcimento di danni derivanti dall'eventuale inadempimento delle obbligazioni stesse, nonché del rimborso delle eventuali somme pagate in più all'impresa appaltatrice rispetto alle risultanze della liquidazione finale, fatta salva comunque la risarcibilità del maggior danno;

--Visto il certificato di ultimazione dei lavori principali, rilasciato dal Direttore dell'Esecuzione del Contratto;

-- Visto il certificato di regolare esecuzione dei lavori principali a cui progettazione faceva riferimento;

--Considerato che la prestazione oggetto del suddetto contratto è stata adempiuta correttamente ed entro i termini previsti;

-- Visto il parere positivo del DEC allo svincolo della cauzione;

--Accertata la regolare contabilizzazione;

Viste le seguenti leggi:

- Legge provinciale n. 33/1988;
- Legge regionale n. 6/1988;
- Legge provinciale n. 16/2015;
- Decreto legislativo n. 50/2016;
- Legge provinciale n. 4/2017;
- Legge provinciale n.3/2020;

**adotta la seguente determinazione**



Es wird angeordnet, dass die letzte Kautio in Höhe von 1.361,39 €, die durch die bereits beschriebene Zahlung festgelegt wurde, freigegeben wird und die Rücküberweisung mit sofortiger Wirkung erfolgt.

Gegenständliche Maßnahme ist mit Rekurs, innerhalb der Fallfrist von 30 Tagen ab dem Zeitpunkt in dem der Betroffene volle Kenntnis davon erlangt hat, vor dem Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen, anfechtbar.

Mit der Unterzeichnung dieser Maßnahme wird gegenwärtig und soweit in eigener Kenntnis auch die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 42, Absatz 2 des Lgs.D. Nr. 50/2016 i.g.F. erklärt.

Si dispone che la cauzione definitiva di € 1.361,39, costituita tramite il versamento già descritto, venga svincolata e si disponga il bonifico di restituzione con effetto immediato.

Il presente provvedimento è impugnabile con ricorso da proporsi nel termine perentorio di 30 giorni, decorrenti dalla data della pubblicazione, avanti al Tribunale Amministrativo Regionale per la Provincia Autonoma di Bolzano

Con la sottoscrizione di questo provvedimento si dichiara allo stato e per quanto di propria conoscenza anche l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 42, comma 2, D.lgs n.50/2016 ivf.

DIRETTORE E RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO  
DER DIREKTOR UND VERFAHRENSVERANTWORTLICHE  
Ing. Domenico Cramarossa  
(digital signiert / firmato digitalmente)